COMMERCIAL INVOICE | CIP Moscow · Incoterms® 2020 | CURRENCY · CNY | RAIL · MOSCOW

Commercial Invoice • Коммерческий инвойс

Rail • China–Europe Railway Express • 中欧班列 • Ж/д транспорт, контейнерный поезд Китай–Европа

Invoice No. **FC-CI-20260923-RK01** Date **23.09.2026** Doc ID **FC-DOC-CI-2026-A654**

Ref. Quotation **FC-QTN-RU-2026-V7K3**

Seller / Exporter • Продавец

Anhui FeiChun Special Cable Co., Ltd.
安徽飞纯特种电缆有限公司
Hefei, Anhui Province, P.R. China
zihao.yang@feichuncables.com • WhatsApp +86 138 5512 3218

Buyer / Consignee • Покупатель / Грузополучатель

ООО «РК» • LLC «RK»
614007, Российская Федерация, Пермский край, г. Пермь, ул. Николая Островского, д. 59, офис 704
Office 704, 59 Nikolai Ostrovsky Street, Perm, Perm Krai, 614007, Russian Federation
ИНН / КПП: **5904286761 / 590401001** • ОГРН: **1135904005962**
E-mail: rksp@rk-sp.ru

Terms of delivery • Условия поставки	CIP Moscow, Incoterms® 2020 • CIP Москва	Transport • Транспорт	Rail • China–Europe Railway Express • 中欧班列
Place of loading • Пункт отправления	Hefei, P.R. China (rail terminal)	Destination • Пункт назначения	Moscow, Russian Federation (rail terminal)
Transit time • Срок в пути	approx. 16 days • около 16 дней	Country of origin • Страна происхождения	People's Republic of China • КНР
Contract No. • Контракт №	№ FC-SC-RU-2026-RK01 dated 23.09.2026 • от 23.09.2026	Payment terms • Условия оплаты	T/T 50 % advance, 50 % before dispatch • 50 % предоплата, 50 % до отгрузки

No.	Description of goods • Описание товара	HS code	Qty	Unit price, CNY	Amount, CNY
1	**FC-FLX™ TROMMELFLEX-KS (N)SHTÖU-J 3×150 + 3×70/3 mm² 0,6/1 kV** Flexible rubber-insulated reeling cable, copper conductors class 5, EPR/PCP, not fitted with connectors; rated voltage 0,6/1 kV Кабель гибкий с резиновой изоляцией для барабанов, медные жилы класс 5, без соединителей, 0,6/1 кВ FeiChun manufacture, equivalent to (N)SHTÖU-J 3×150+3×70/3 • Производство FeiChun, аналог	8544.49	120 m	830.00	99,600.00
2	Rail freight, Hefei → Moscow Ж/д фрахт, Хэфэй → Москва USD 700.00 × 6.76 CNY/USD	—	1 lot	4,732.00	4,732.00
3	Cargo insurance, ICC (A), 110 % of invoice value • Страхование груза, ICC (A), 110 % от стоимости USD 50.00 × 6.76 CNY/USD	—	1 lot	338.00	338.00
				Goods value (ex-works) • Стоимость товара	99,600.00
				Freight • Фрахт	4,732.00
				Insurance • Страхование	338.00
				TOTAL CIP MOSCOW • ИТОГО	**CNY 104,670.00**

SAY CNY ONE HUNDRED AND FOUR THOUSAND SIX HUNDRED AND SEVENTY ONLY
Итого к оплате: Сто четыре тысячи шестьсот семьдесят юаней 00 фэней.

Packing • Упаковка	
Packages • Мест	1 non-returnable timber drum, IPPC • 1 деревянный барабан
Length • Длина	120 m, one continuous length • одним отрезком
Net weight • Нетто	864 kg
Gross weight • Брутто	1,014 kg
Dimensions • Габариты	1,400 × 1,400 × 1,000 mm · 1.96 m³
Marks • Маркировка	RK / MOSCOW / FC-CI-20260923-RK01 / DRUM 1/1

Payment schedule • График оплаты (CNY)	
50 % advance • предоплата	52,335.00
50 % before dispatch • до отгрузки	52,335.00
Total • Итого	104,670.00
Production • Производство	14 days after advance • 14 дней
Payment reference • Назначение	FC-CI-20260923-RK01 / FC-SC-RU-2026-RK01

FEICHUN CABLES

Beneficiary bank details (CNY) • Банковские реквизиты получателя (CNY)

Cross-border CNY remittance • Трансграничный перевод в юанях	
Beneficiary • Получатель	**Anhui Feichun Special Cable Co., Ltd.**
Account No. • Счёт	**40807156000610059558**
Beneficiary bank • Банк	VTB Bank (PJSC) Shanghai Branch 俄罗斯外贸银行公众股份公司上海分行
SWIFT	**VTBRCNSH**
Correspondent bank • Банк-корреспондент	VTB Bank (PJSC) Moscow • **VTBRRUMM**
Bank address • Адрес банка	Office 2503-2505, Shanghai Tower, 501 Middle Yincheng Road, Shanghai, China 200120

Domestic CNY remittance (CNAPS) • Перевод внутри КНР	
Bank code • Код банка	**767290000018**
Bank name • Банк	俄罗斯外贸银行公众股份公司上海分行 VTB BANK (PJSC) SHANGHAI BRANCH
Account No. • Счёт	**40807156000610059558**
Beneficiary • Получатель	Anhui Feichun Special Cable Co., Ltd. 安徽飞纯特种电缆有限公司
Currency • Валюта	CNY only • только юани

Remitter / Buyer's bank • Банк плательщика	
Плательщик • Payer	ООО «РК» • LLC «RK»
Счёт • Account	**40702156311610000027**
Банк • Bank	ФИЛИАЛ «ЦЕНТРАЛЬНЫЙ» БАНКА ВТБ (ПАО), Москва VTB Bank (PJSC), Tsentralnyi Branch, Moscow
Корр. счёт • Cor. account	**30101810145250000411**
БИК • BIK	**044525411**
SWIFT	**VTBRRUM2MS2**

We hereby certify that this invoice is true and correct, that the goods described above are of Chinese origin and manufactured by Anhui FeiChun Special Cable Co., Ltd., and that the prices shown are the actual prices payable.
Настоящим подтверждаем, что сведения в инвойсе достоверны, товар произведён в КНР компанией Anhui FeiChun Special Cable Co., Ltd., указанные цены являются фактическими.

安徽飞纯特种电缆有限公司
ANHUI FEICHUN SPECIAL CABLE CO.,LTD.

For and on behalf of the Seller • За Продавца
Zihao Yang, Global Sales Manager
Anhui FeiChun Special Cable Co., Ltd. • company stamp • печать

Accepted by the Buyer • За Покупателя
Name, position, stamp, date
ФИО, должность, печать, дата